



MARKSCHEME

November 2010

LATIN

Higher Level

Paper 1

*This markscheme is **confidential** and for the exclusive use of examiners in this examination session.*

*It is the property of the International Baccalaureate and must **not** be reproduced or distributed to any other person without the authorization of IB Cardiff.*

Each word is assigned 0 or 1 or 2 points. Those worth 1 or 2 points indicate this value immediately following the word, while those with zero points have no numerical indication.

A one point word (for example an adverb or conjunction) needs only a correct translation to be awarded the point. For a two point word, if the translation persuades you that the candidate understands the meaning of the word, one point is awarded; if the candidate persuades you that the grammar of the word is understood, the second point is awarded.

When two or three words are joined by “_” they are to be treated as one word or two words. A two word phrase worth two points includes one point for vocabulary and one point for grammar. The vocabulary point is awarded only if both words are translated correctly in context; a vocabulary error in either or both words results in no points for vocabulary. The grammar point is awarded only if the phrase’s grammar is understood correctly. In the case of a three word phrase award two points if the translation is perfect, one if there is one error.

The maximum number of points is 175.

1.		
	itaque ¹ omne ² illud ² silentium ² quod ² est ² orationi ² tributum ² tuae ²	17
	fuit ² ob_eam_causam ² quod ² uno ² reo ² proposito ² de ¹ multorum ²	15
	vitiis ² cogitabamus ² .	4
	facile_est ² accusare ² luxuriam ² .	6
	dies ² iam ¹ me ² deficiat ² ,	7
	si ¹ quae ² dici ² in_eam_sententiam ² possunt ² coner ² expromere ² ;	13
	de_corruptelis ² , de_adulteriis ² , de_protervitate ² , de_sumptibus ²	8
	immensa ² oratio ² est ² .	6
	ut ¹ tibi ² reum ² neminem ² sed ¹ vitia ² ista ² proponas ² ,	14
	res ² tamen ¹ ipsa ² et_copiose ² et_graviter ² accusari ² potest ² .	13
	sed ¹ vestrae ² sapientiae ² , iudices ² , est ² non ¹ abduci ² ab ¹ reo ² nec ¹ ,	16
	quos ² aculeos ² habeat ² severitas ² gravitasque ² vestra ² ,	12
	cum ¹ eos ² accusator ² erexerit ² in_reum ² , in_vitia ² , in_mores ² ,	13
	in_tempora ² ,	2
	emittere ² in_hominem ² et in_reum ² ,	6
	cum ¹ is ² non ¹ suo ² crimine ² sed ¹ multorum ² vitio ² sit ² in_quoddam ²	17
	odium ² iniustum ² vocatus ² .	6

TOTAL: 175

2.		
	illa 2 manus 2 lambit 2 patriisque 2 dat 2 oscula 2 palmis 2,	14
	nec 1 retinet 2 lacrimas 2 et, si 1 modo 1 verba 2 sequantur 2,	11
	oret 2 opem 2 nomenque 2 suum 2 casusque 2 loquatur 2.	12
	littera 2 pro_verbis 2, quam 2 pes 2 in_pulvere 2 duxit 2,	12
	corporis 2 indicium 2 mutati 2 triste 2 peregit 2.	10
	“me_miserum 2!” exclamat 2 pater_Inachus 2 inque 1 gementis 2	9
	cornibus 2 et niveae 2 pendens 2 cervice 2 iuvencae 2	10
	“me_miserum 2!” ingeminat 2, “tunc_es 2 quaesita 2 per 1 omnes 2	11
	nata 2, mihi 2 terras 2? tu 2 non 1 inventa 2 reperta 2	13
	luctus 2 eras 2 levior 2. retices 2 nec 1 mutua 2 nostris 2	13
	dicta 2 refers 2, alto 2 tantum 1 suspiria 2 ducis 2	11
	pectore 2, quodque_unum 2 potes 2, ad_mea_verba 2 remugis 2.	10
	at 1 tibi 2 ego_ignarus 2 thalamos 2 taedasque 2 parabam 2,	11
	spesque 2 fuit 2 generi 2 mihi 2 prima 2, secunda 2 nepotum 2.	14
	de_grege 2 nunc 1 tibi 2 vir 2, nunc 1 de_grege 2 natus 2 habendus 2.	14

TOTAL: 175
